

工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
電話：二二二二
零售每份二角五分
廣告費另議

蔣公超將出席聯大 阻止中共入聯國

預料我將獲得過半票數支持

【中央社訊】蔣委員長將於本月十五日由滬赴渝，並將於本月二十日由渝赴渝，出席聯合國大會，並向大會提出關於中國代表權之提案。據悉，蔣委員長此行，係代表國民政府，向聯合國大會提出關於中國代表權之提案，並向大會說明中國之政治現狀。預料我將獲得過半票數支持，阻止中共入聯國。

諾蘭政策被打折扣 對中共入聯國事

諾蘭與中共代表團商改變外交政策

【中央社訊】諾蘭將軍將於本月十五日由滬赴渝，並將於本月二十日由渝赴渝，出席聯合國大會。據悉，諾蘭將軍此行，係代表美國政府，向聯合國大會提出關於中國代表權之提案，並向大會說明美國之政治現狀。諾蘭將軍之政策，係在諾蘭與中共代表團商改變外交政策，對中共入聯國事。

與莫洛托夫會談 法總理明日赴日內瓦

法總理與莫洛托夫會談，渠對越南休戰似有把握

【中央社訊】法總理將於明日由巴黎赴日內瓦，與莫洛托夫會談。據悉，法總理此行，係代表法國政府，向莫洛托夫提出關於越南休戰之提案，並向莫洛托夫說明法國之政治現狀。法總理與莫洛托夫會談，渠對越南休戰似有把握。

體弱痰多 良藥

咳嗽 痰多 體弱 良藥
ALANDA SAFT
老牌止咳露
治一切咳嗽、痰多、氣喘、肺癆、吐血、咯血、婦女經閉、產後諸症、無不立效。

梁天一價廉物美

我一手八號艦
經門戰敵經過
梁天一價廉物美，經門戰敵經過，梁天一價廉物美。

我國將派員赴海防河內

【中央社訊】我國政府已決定派員赴海防河內，與當地政府商談有關軍事合作事宜。據悉，我國政府此行，係代表我國政府，向海防河內政府提出關於軍事合作之提案，並向海防河內政府說明我國之政治現狀。我國政府將派員赴海防河內，與當地政府商談有關軍事合作事宜。

蘇聯艦艇向南移動

【中央社訊】蘇聯艦艇已向南移動，並已進入南中國海。據悉，蘇聯艦艇此行，係代表蘇聯政府，向南中國海提出關於軍事合作之提案，並向南中國海政府說明蘇聯之政治現狀。蘇聯艦艇向南移動，並已進入南中國海。

美眾院通過法案

【中央社訊】美眾院已通過法案，禁止間諜罪者處死。據悉，美眾院此行，係代表美國政府，向美眾院提出關於禁止間諜罪者處死之提案，並向美眾院說明美國之政治現狀。美眾院通過法案，禁止間諜罪者處死。

法可能作投降式和平

【中央社訊】法政府可能作投降式和平，並已向盟軍提出投降。據悉，法政府此行，係代表法國政府，向盟軍提出關於投降式和平之提案，並向盟軍說明法國之政治現狀。法政府可能作投降式和平，並已向盟軍提出投降。

杜尼斯暫不返日內瓦

【中央社訊】杜尼斯將暫不返日內瓦，並已向盟軍提出投降。據悉，杜尼斯此行，係代表杜尼斯政府，向盟軍提出關於投降式和平之提案，並向盟軍說明杜尼斯之政治現狀。杜尼斯暫不返日內瓦，並已向盟軍提出投降。

紐約時報記者報導

英無意促美國
准中共入聯國
紐約時報記者報導，英政府無意促美國准中共入聯國。據悉，英政府此行，係代表英國政府，向美國政府提出關於准中共入聯國之提案，並向美國政府說明英國之政治現狀。英政府無意促美國准中共入聯國。

東南亞同盟

【中央社訊】東南亞同盟已正式成立，並已向盟軍提出投降。據悉，東南亞同盟此行，係代表東南亞同盟政府，向盟軍提出關於投降式和平之提案，並向盟軍說明東南亞同盟之政治現狀。東南亞同盟正式成立，並已向盟軍提出投降。

我國將派員赴海防河內

【中央社訊】我國政府已決定派員赴海防河內，與當地政府商談有關軍事合作事宜。據悉，我國政府此行，係代表我國政府，向海防河內政府提出關於軍事合作之提案，並向海防河內政府說明我國之政治現狀。我國政府將派員赴海防河內，與當地政府商談有關軍事合作事宜。

蘇聯艦艇向南移動

【中央社訊】蘇聯艦艇已向南移動，並已進入南中國海。據悉，蘇聯艦艇此行，係代表蘇聯政府，向南中國海提出關於軍事合作之提案，並向南中國海政府說明蘇聯之政治現狀。蘇聯艦艇向南移動，並已進入南中國海。

美眾院通過法案

【中央社訊】美眾院已通過法案，禁止間諜罪者處死。據悉，美眾院此行，係代表美國政府，向美眾院提出關於禁止間諜罪者處死之提案，並向美眾院說明美國之政治現狀。美眾院通過法案，禁止間諜罪者處死。

法可能作投降式和平

【中央社訊】法政府可能作投降式和平，並已向盟軍提出投降。據悉，法政府此行，係代表法國政府，向盟軍提出關於投降式和平之提案，並向盟軍說明法國之政治現狀。法政府可能作投降式和平，並已向盟軍提出投降。

杜尼斯暫不返日內瓦

【中央社訊】杜尼斯將暫不返日內瓦，並已向盟軍提出投降。據悉，杜尼斯此行，係代表杜尼斯政府，向盟軍提出關於投降式和平之提案，並向盟軍說明杜尼斯之政治現狀。杜尼斯暫不返日內瓦，並已向盟軍提出投降。

Original

鐘表 珠寶 首飾

愛其華

瑞士名錶 最新型號

香港政府物料管理處佈告

本處為一九五四年七月九日，將下列物料，公開招標出售，凡欲承購者，請於一九五四年七月十四日以前，向本處領取投標單。

香港工務局佈告

本局為一九五四年七月九日，將下列工程，公開招標承辦，凡欲承辦者，請於一九五四年七月十四日以前，向本局領取投標單。

承辦主命貴重物業拍賣

本行受命拍賣下列貴重物業，凡欲承購者，請於一九五四年七月十四日以前，向本行領取投標單。

香港電話局通告

本局為一九五四年七月九日，將下列電話號碼，公開招標承辦，凡欲承辦者，請於一九五四年七月十四日以前，向本局領取投標單。

香港九龍置業按揭廣告

本行受命按揭下列物業，凡欲承購者，請於一九五四年七月十四日以前，向本行領取投標單。

大東電報局通告

本局為一九五四年七月九日，將下列電報號碼，公開招標承辦，凡欲承辦者，請於一九五四年七月十四日以前，向本局領取投標單。

家少主理先生 廖愛小姐之

令尊翁 廖少主理先生 廖愛小姐之

黎永盛堂家人 廖永盛

令尊翁 黎永盛堂家人 廖永盛

駐越法軍總司令伊里聲言 決固守河內海防

撤退三角洲南部軍隊即為達成此目的 美決緊急空運軍火前往越南

【台北九日電】駐越法軍總司令伊里聲言，法軍在越南之任務，係在維持法屬印度支那之獨立與統一，並防止共產主義之滲透。法軍將固守河內海防，並撤退三角洲南部之軍隊，以達成此目的。美政府已決定緊急空運軍火前往越南，以援助法軍之作戰。

越盟軍增加壓力 攻河內北面前哨

河內已聞炮聲富人紛紛離去

【河內九日電】越盟軍在河內北面前哨，增加壓力，攻勢甚猛。河內已聞炮聲，富人紛紛離去，河內局勢緊張。

越援吳廷琰 與希斯會談

下星期前赴西貢

【西貢九日電】越援吳廷琰，與希斯會談，下星期前赴西貢。

自由兌換跨進一步 各國可用英鎊

購美元區產糖

【倫敦九日電】自由兌換跨進一步，各國可用英鎊購美元區產糖。

忠嘉村談判 昨續舉行

據謂已獲進展

美國戰艦五十艘 在太平洋岸

下旬大演習

美加亦將舉行空防大演習

【華盛頓九日電】美國海軍部宣佈，五十艘美國戰艦將在太平洋岸進行大演習，下旬舉行。美加亦將舉行空防大演習。

印建成大運河後 巴水運大受影響

兩國又多了一項糾紛

【新德里九日電】印建成大運河後，巴水運大受影響，兩國又多了一項糾紛。

美將作軍事聲明 決保衛日本

不被共黨侵

【華盛頓九日電】美政府將作軍事聲明，決保衛日本，不被共黨侵。

南太平洋多風雨 艾森豪下令取消

秋季試驗武器

【華盛頓九日電】南太平洋多風雨，艾森豪下令取消秋季試驗武器。

羅慕洛著論稱 聯合國瀕死亡

決棄國際法

【紐約九日電】羅慕洛著論稱，聯合國瀕死亡，決棄國際法。

菲總統拒絕 派代表團

赴蘇訪問

【馬尼拉九日電】菲總統拒絕派代表團赴蘇訪問。

赫爾將軍正式宣佈 北海道美軍將撤

交日自衛軍接防

【華盛頓九日電】赫爾將軍正式宣佈，北海道美軍將撤，交日自衛軍接防。

蘇俄的威脅和東南亞 唐人譯自美國新聞與世界報導

【華盛頓九日電】蘇俄的威脅和東南亞，唐人譯自美國新聞與世界報導。

美海軍部長卡尼尼談 蘇俄的威脅和東南亞

【華盛頓九日電】美海軍部長卡尼尼談，蘇俄的威脅和東南亞。

東京咖啡座 浴裝女招待

【東京九日電】東京咖啡座，浴裝女招待。

世界時鐘鐘錶比賽 埃及選手九秒九中

【開羅九日電】世界時鐘鐘錶比賽，埃及選手九秒九中。

日本警察大逮捕 交男工將大逮捕

【東京九日電】日本警察大逮捕，交男工將大逮捕。

伊國議員紛促政府 放棄中立政策

【羅馬九日電】伊國議員紛促政府，放棄中立政策。

行政院長俞鴻鈞 積極整頓金融

【南京九日電】行政院長俞鴻鈞，積極整頓金融。

危反共革命軍領袖 阿馬斯上校

被舉為總統

【墨西哥九日電】危反共革命軍領袖阿馬斯上校，被舉為總統。

反對中共入聯合國 美公民請願書

簽名滿百萬

【華盛頓九日電】反對中共入聯合國，美公民請願書，簽名滿百萬。

蘇聯海軍的威脅 蘇聯海軍的威脅

【莫斯科九日電】蘇聯海軍的威脅。

任何痛症 服用 立刻 痊癒



快！快！快！
給我幾片...
好多？！

凡任何痛症 服用立刻 痊癒
易通偉藥片
最速效 止痛 止癢 止痛

【本報九日電】駐越法軍總司令伊里聲言，法軍在越南之任務，係在維持法屬印度支那之獨立與統一，並防止共產主義之滲透。法軍將固守河內海防，並撤退三角洲南部之軍隊，以達成此目的。美政府已決定緊急空運軍火前往越南，以援助法軍之作戰。

【河內九日電】越盟軍在河內北面前哨，增加壓力，攻勢甚猛。河內已聞炮聲，富人紛紛離去，河內局勢緊張。

【西貢九日電】越援吳廷琰，與希斯會談，下星期前赴西貢。

【倫敦九日電】自由兌換跨進一步，各國可用英鎊購美元區產糖。

【華盛頓九日電】南太平洋多風雨，艾森豪下令取消秋季試驗武器。

【紐約九日電】羅慕洛著論稱，聯合國瀕死亡，決棄國際法。

【馬尼拉九日電】菲總統拒絕派代表團赴蘇訪問。

【華盛頓九日電】赫爾將軍正式宣佈，北海道美軍將撤，交日自衛軍接防。

【華盛頓九日電】蘇俄的威脅和東南亞，唐人譯自美國新聞與世界報導。

【華盛頓九日電】美海軍部長卡尼尼談，蘇俄的威脅和東南亞。

【東京九日電】東京咖啡座，浴裝女招待。

【開羅九日電】世界時鐘鐘錶比賽，埃及選手九秒九中。

【東京九日電】日本警察大逮捕，交男工將大逮捕。

【羅馬九日電】伊國議員紛促政府，放棄中立政策。

【南京九日電】行政院長俞鴻鈞，積極整頓金融。

【墨西哥九日電】危反共革命軍領袖阿馬斯上校，被舉為總統。

【華盛頓九日電】反對中共入聯合國，美公民請願書，簽名滿百萬。

【莫斯科九日電】蘇聯海軍的威脅。

能讓聯合國「死亡」嗎？

前駐美大使館秘書長陳延炯，頃在美國「死」了。這是一樁在國際上引起極大震動的事件。據悉，陳氏是在紐約市的一處寓所中，因心臟病發作而去世的。陳氏生前曾任駐美大使館秘書長多年，對國際事務有極深造詣。他的去世，不僅是中國外交界的一大損失，也引起了國際社會的廣泛關注。

陳延炯的去世，再次引發了關於聯合國作用的討論。有人認為，聯合國在維護國際和平與安全方面發揮著至關重要的作用，是不可替代的。而也有人認為，聯合國的權威正在受到挑戰，甚至有人提出「讓聯合國死亡」的觀點。然而，我們必須認識到，聯合國作為一個國際組織，其存在和運作是基於國際法的原則。任何試圖破壞聯合國權威的行為，都是對國際法的挑戰。

在當前國際形勢下，我們應該更加重視聯合國的作用，加強與聯合國的溝通與合作。只有通過聯合國這個平台，才能實現國際間的和平與合作，維護世界的穩定與繁榮。

各地通訊

原料與產銷問題難解決 穗八百家工廠停工

職工二萬五千餘人生活感威脅 所謂供產銷平衡會議宣告失敗

【本報廣州九日電】廣州供產銷平衡會議，自開會以來，各方代表均極力主張，應以解決原料與產銷問題為首要任務。然而，由於各方利益衝突，會議在進行到一半時，宣告失敗。目前，穗市八百餘家工廠已停工，職工二萬五千餘人生活受到嚴重威脅。

據悉，此次會議失敗的主要原因，是原料供應與產銷平衡問題未能達成共識。一些工廠認為，原料供應不足是導致產銷不平衡的主要原因，要求政府增加原料供應。而另一些工廠則認為，產銷不平衡是由於市場需求不足，要求政府採取措施刺激消費。由於雙方意見分歧嚴重，會議最終未能達成任何實質性協議。

東江中共通設「收購站」 向農民搜刮糧食

派兵駐守各地糧食外輸 粵共在全省設百餘個糧食市場

【本報廣州九日電】東江地區之中共，近來積極通設「收購站」，向農民搜刮糧食。據悉，該組織已在全省設立了百餘個糧食市場，並派兵駐守各地，嚴厲打擊糧食外輸行為。此舉引起了當地農民的不滿，認為中共是在利用其勢力搜刮民財。

據悉，東江地區的中共組織，近年來在糧食問題上表現得尤為活躍。他們利用其組織嚴密、武裝力量強大的特點，在全省範圍內設立了百餘個糧食市場，並派兵駐守各地，嚴厲打擊糧食外輸行為。此舉引起了當地農民的不滿，認為中共是在利用其勢力搜刮民財。

限制益嚴 被匪劫掠者原籍被殺

【本報廣州九日電】據悉，目前對被匪劫掠者的限制益趨嚴厲，凡被匪劫掠者，其原籍均被殺。此舉引起了當地居民的極大恐慌，紛紛搬遷他處，以求自保。

據悉，此舉是當地政府為了打擊土匪而採取的一項嚴厲措施。政府認為，土匪之所以能夠猖獗，是因為其背後有地方勢力的支持。因此，政府決定採取「連坐」制度，凡被匪劫掠者，其原籍均被殺，以達到震懾的目的。然而，此舉也引起了當地居民的極大恐慌，紛紛搬遷他處，以求自保。

從一幅漫畫看共幹嘴臉



新南機械廠 缺乏安全設備 傷亡事件頻聞

【本報廣州九日電】新南機械廠，因缺乏必要的安全設備，近來頻傳傷亡事件。據悉，該廠在生產過程中，由於安全設施不全，導致多名工人受傷。有關部門已要求該廠立即採取措施，加強安全管理，防止類似事件再次發生。

據悉，新南機械廠是一家規模較大的工廠，生產多種機械設備。然而，由於該廠在安全設備上的投入不足，導致生產環境存在極大的安全隐患。近來，該廠頻傳傷亡事件，引起了社會的廣泛關注。有關部門已要求該廠立即採取措施，加強安全管理，防止類似事件再次發生。

農民反壓榨實行暴動

【本報廣州九日電】農民因不滿地主的壓榨，近日在多地實行暴動。據悉，農民們組織起來，對地主的土地和財產進行了搶劫和破壞。政府已派兵鎮壓，但農民們表示，他們將繼續鬥爭，直到獲得應有的權益。

據悉，農民暴動的原因，主要是由於地主的壓榨和剝削。農民們認為，地主的土地是他們賴以生存的基礎，但地主卻利用其勢力，對農民進行高額的租金和稅收。農民們無法忍受這種壓榨，決定採取行動，實行暴動。政府已派兵鎮壓，但農民們表示，他們將繼續鬥爭，直到獲得應有的權益。

中共加緊檢查郵電

【本報廣州九日電】中共正加緊對郵電系統的檢查，以確保其忠誠。據悉，檢查人員將對郵電系統中的各種設備和人員進行全面檢查，以發現任何潛在的威脅。此舉旨在加強對郵電系統的控制，防止情報洩露。

據悉，中共對郵電系統的控制一直非常嚴格。近年來，隨著技術的不斷進步，郵電系統的安全性也面臨著新的挑戰。為了確保郵電系統的安全，中共決定加緊對郵電系統的檢查。檢查人員將對郵電系統中的各種設備和人員進行全面檢查，以發現任何潛在的威脅。此舉旨在加強對郵電系統的控制，防止情報洩露。

保衛雨

神效牛肉汁 常飲使君 壯力健

維他賜保命 複方丸劑 係男女老幼皆宜之補品 與多種維生素 及有極精 想之補品 補精益神 健身強血 為讀者所擇用 香港信誼藥廠監製

保衛雨

神效牛肉汁 常飲使君 壯力健

維他賜保命 複方丸劑 係男女老幼皆宜之補品 與多種維生素 及有極精 想之補品 補精益神 健身強血 為讀者所擇用 香港信誼藥廠監製

益均貨倉有限公司

本公司經營各類貨物之倉儲及運輸業務，服務周到，收費低廉。歡迎各界垂詢。

雪花英坭

工廠之理想粉飾品 工廠採用雪花英坭能保護廠房外表不受風雨兩侵蝕增加美觀且更使廠內牆壁及天花板增強反光能力以得充足之光線。

雪花英坭最合衛生——因為用雪花英坭之任何表面均能經常洗刷可永保清潔使細菌無法留存。

三合土磚石及英坭建築物均可適用

電話：二一四六三

食水供應時間暫未能延長

兩日來共得雨水逾四吋 當局宣佈僅足十日消耗

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

【本報訊】本港食水供應，因受水庫水位下降影響，當局宣佈僅足十日消耗。兩日來共得雨水逾四吋，但未能延長供應時間。

建築商錢必達離奇墮樓斃命

死者曾承建徙置區平民屋

【本報訊】建築商錢必達，於昨日離奇墮樓斃命。死者曾承建徙置區平民屋。

雷達測風配備

及兩部地震儀安裝應用

【本報訊】天文台已配備雷達測風設備，並安裝兩部地震儀。

巡視新界警署

視察邊境情形

【本報訊】巡視新界警署，視察邊境情形。

女秘書被謀殺案昨續審

安樂園侍應生曾目擊

【本報訊】女秘書被謀殺案，昨日續審。安樂園侍應生曾目擊。

道路被水沖塌

石塊落下屋頂幸無傷人

【本報訊】道路被水沖塌，石塊落下屋頂幸無傷人。

雷達測風配備

及兩部地震儀安裝應用

【本報訊】天文台已配備雷達測風設備，並安裝兩部地震儀。

在檢舉貪污部偵查中

離奇墮樓斃命

【本報訊】在檢舉貪污部偵查中，離奇墮樓斃命。

雷達測風配備

及兩部地震儀安裝應用

【本報訊】天文台已配備雷達測風設備，並安裝兩部地震儀。

巡視新界警署

視察邊境情形

【本報訊】巡視新界警署，視察邊境情形。

女秘書被謀殺案昨續審

安樂園侍應生曾目擊

【本報訊】女秘書被謀殺案，昨日續審。安樂園侍應生曾目擊。

道路被水沖塌

石塊落下屋頂幸無傷人

【本報訊】道路被水沖塌，石塊落下屋頂幸無傷人。

雷達測風配備

及兩部地震儀安裝應用

【本報訊】天文台已配備雷達測風設備，並安裝兩部地震儀。

招商投承建築工程

威靈頓英文書院招生

信修中學招生

崇文書院招生

培正中學

培英中學

培英中學

培正中學

培正中學

培英中學

培正中學

培英中學

九龍綫小輪

分航灣仔中環

成完夏年明頭碼新

【本報訊】九龍綫小輪公司，將於下月開始，將全線小輪，分航灣仔中環，以應付夏季旅遊之需。該公司發言人表示，新頭碼將於明年一月一日開始實施。新頭碼之實施，將使小輪之航行時間更為準確，並可避免在灣仔中環一帶之交通阻塞。該公司並表示，將繼續增加小輪之班次，以應付日益增加之旅客需求。

聯合國港協會成立

國際勞工小組委會

昨日會議推定籌備委員

【本報訊】聯合國港協會，昨日（廿四日）在港舉行成立大會。會議由主席主持，並推定籌備委員。該協會之成立，旨在促進香港與聯合國之聯繫，並為香港之發展提供國際性之支持。籌備委員之職責，將包括籌集資金、組織活動及與國際勞工組織之合作。

收回九龍官地

佈公司政輔

目數償補究研會立成

【本報訊】輔政司昨日宣佈，將收回九龍官地，並成立一個委員會，研究如何償補受影響之居民。該委員會之成員，將包括政府官員、法律專家及社區代表。委員會之任務，將是評估受影響居民之損失，並提出合理的償補方案。政府表示，將盡一切努力，確保受影響居民之利益得到充分保障。

毛勤女公子抵港渡假

毛勤女公子抵港渡假

【本報訊】毛勤女公子，昨日（廿四日）抵達香港，開始其假期。毛勤女公子是著名企業家毛勤之長女，此次來港，是應其母親之邀請，來港與家人團聚。毛勤女公子在港期間，將與家人共度時光，並參觀一些著名景點。她預計將在港停留數日，隨後將返回海外。

十層大廈

禮頓山再興建

為公務員宿舍之用

【本報訊】禮頓山十層大廈，昨日（廿四日）正式動工興建。該大廈將作為公務員宿舍之用，預計將於明年完工。該大廈之興建，是政府為解決公務員住房問題而採取之措施之一。大廈之設計，將包括多個房間、浴室及公共設施，以滿足公務員之需求。政府表示，將確保大廈之興建過程順利，並按時完工。

案疑賄行牌車考

釋保元萬二准告被

准不庭法額保減請師律方辯

【本報訊】一名涉嫌賄賂之考牌車司機，昨日（廿四日）在法院出庭。該司機被控以賄賂考官，以取得考牌。法官在審理後，裁定該司機獲准保釋，並減低保額。辯方律師表示，將繼續為該司機辯護，並要求法院撤銷該判決。辯方律師表示，該司機之行為是受其母親之指使，並非其本人之過失。他將繼續為該司機辯護，並要求法院撤銷該判決。

廠工鐵華大

廠分設台在

停止進行組織

【本報訊】大華鐵工廠，昨日（廿四日）宣佈，將停止進行組織。該工廠之組織，曾引起員工之不滿，並導致多次罷工。工廠方面表示，將重新考慮組織之設置，並與員工進行溝通。員工方面則表示，將繼續要求工廠撤銷該組織，並恢復正常之工作環境。雙方表示，將繼續就此事進行談判，以期達成協議。

三千餘元債務

欲上訴至英廷

申請手續不合被合議庭駁回

【本報訊】一名男子，昨日（廿四日）向英廷提出上訴，要求法院裁定其債務無效。該男子表示，其債務係由其前妻所欠，並非其本人之債務。他認為，法院在處理該債務時，存在程序上的錯誤，因此決定上訴。法院方面表示，將對該上訴進行審理，並根據事實作出判決。該男子表示，將繼續等待法院之判決，並希望能夠早日解決其債務問題。

健胸注射弄出命案

四子之母不幸慘死

【本報訊】一名女子，因接受健胸注射，不幸於昨日（廿四日）死亡。該女子之家人表示，該女子在注射後，出現了一系列不適症狀，隨後被送往醫院救治，但最終未能挽回。警方表示，將對該起命案進行調查，並對注射過程進行解剖。該女子之家人表示，將追究相關責任，並要求醫院對其進行賠償。醫院方面則表示，將全力配合調查，並對該起事件進行反思。

專向西人住宅行竊

匪徒判入苦獄四年

【本報訊】一名專向西人住宅行竊之匪徒，昨日（廿四日）被法院判入獄四年。該匪徒被控以多次行竊，並造成嚴重之損失。法官在審理後，認為該匪徒之行為極其惡劣，因此作出該判決。該匪徒表示，將服從法院之判決，並反思其行為。其家人表示，將尋求法律途徑，以減輕其刑罰。法院方面表示，將繼續關注該類案件，並加強對社區之保護。

保良局

英語周刊

廿三期出版

【本報訊】保良局英語周刊，昨日（廿四日）出版。該周刊旨在為華裔人士提供英語學習之資源，並介紹香港之文化及社會動態。周刊之內容，包括英語教學、文化專欄及社區新聞等。保良局表示，將繼續推出更多類似的刊物，以服務廣大市民。讀者可前往各保良局辦事處索取，或通過郵寄方式訂閱。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

健胸注射弄出命案

四子之母不幸慘死

【本報訊】一名女子，因接受健胸注射，不幸於昨日（廿四日）死亡。該女子之家人表示，該女子在注射後，出現了一系列不適症狀，隨後被送往醫院救治，但最終未能挽回。警方表示，將對該起命案進行調查，並對注射過程進行解剖。該女子之家人表示，將追究相關責任，並要求醫院對其進行賠償。醫院方面則表示，將全力配合調查，並對該起事件進行反思。

專向西人住宅行竊

匪徒判入苦獄四年

【本報訊】一名專向西人住宅行竊之匪徒，昨日（廿四日）被法院判入獄四年。該匪徒被控以多次行竊，並造成嚴重之損失。法官在審理後，認為該匪徒之行為極其惡劣，因此作出該判決。該匪徒表示，將服從法院之判決，並反思其行為。其家人表示，將尋求法律途徑，以減輕其刑罰。法院方面表示，將繼續關注該類案件，並加強對社區之保護。

保良局

英語周刊

廿三期出版

【本報訊】保良局英語周刊，昨日（廿四日）出版。該周刊旨在為華裔人士提供英語學習之資源，並介紹香港之文化及社會動態。周刊之內容，包括英語教學、文化專欄及社區新聞等。保良局表示，將繼續推出更多類似的刊物，以服務廣大市民。讀者可前往各保良局辦事處索取，或通過郵寄方式訂閱。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

借與港政府

民防總部新屋落成

用作訓練海軍志願隊

【本報訊】民防總部新屋，昨日（廿四日）正式落成。該新屋將作為民防總部之辦公處，並用於訓練海軍志願隊。新屋之設計，將包括多個會議室、辦公室及訓練場地，以滿足民防總部之需求。民防總部表示，將遷往新屋辦公，並開始對海軍志願隊進行培訓。新屋之落成，標誌著民防總部之發展邁出了重要一步。

選出出席華協理事及代表

會主辦的乙組水球賽，昨日展開第二個賽段，按快節奏，有三場戰事，排在海軍、陸軍兩泳池舉行。

海軍池一滿，原定白雲戰海軍，五時半開賽，海軍球員早已下水，但候至六時十

到場，球証陳榮棠則到，白雲賽完，海軍遠道而來，估計約有二十隊參加。估計約有二十隊參加。估計約有二十隊參加。

開賽迄今，已六場賽事，共興十二平，句句勝，共興十二平，句句勝，共興十二平，句句勝。

又悉華人游泳隊，水球小組，原定昨日下午五時假公主餐館

白爲圖上，禮獎頒行畢昨，院董男奉拔
生學獎得爲圖下，形情時獎頒人夫碩蘭
(攝光光)。

[illegible]

(船名)
利馬士葛士
威成馬士基
來怡美利
生 F
邊 T
利膝 H
洋那 C
利詩蘭 T
丹些亞 I
運些那 I
士領馬士 F
錄士 F
那雲 F
寧 E

大原	1
東方	1
梨城	0
寶地	1
羅斯	1
利夫蘭德	1
班士泰	3
家邊那	1
利來	1
伯奇馬士	1
生	1
利華	1
夏后	1
洛州	1
東京	1
樂總統	1
佐諾士	1
芒街	1
太平	1
美國運翰	1
市薩華高地	1
印度怡美利	1
莫沙打	1

船務公司
搭客附貨請向連打道皇后行四樓船公司總代理美
國輪船公司接洽
電話二八一九六
美國輪船公司
華盛頓
陳榮初啓